



Stadt Emmerich am Rhein – Postfach 100 864 – 46428 Emmerich am Rhein

Do nowych mieszkańców miasta Emmerich am Rhein

Postadresse

Geistmarkt 1

46446 Emmerich am Rhein

Ihnen schreibt:

Bürgerbüro Stadt Emmerich am Rhein

T: 02822 75-1600

E: Buergerbuero@stadt-emmerich.de

## Z radością witamy Pana/Panią jako nowego obywatela miasta Emmerich am Rhein.

Jako nowy mieszkaniec trzeba zarejestrować się w naszym mieście.

Zgodnie z federalną ustawą meldunkową (Bundesmeldegesetz, BMG) organy meldunkowe w Niemczech muszą rejestrować osoby (mieszkańców) zamieszkujące na obszarze ich jurysdykcji w celu ustalenia i udowodnienia ich tożsamości i miejsca zamieszkania. Każda osoba wprowadzająca się do mieszkania w Niemczech musi zarejestrować się w urzędzie meldunkowym (Bürgerbüro) w ciągu dwóch tygodni od wprowadzenia się.

Cudzoziemcy pracujący w Niemczech nie są gośćmi i również są zobowiązani do rejestracji. W przypadku osób, które mieszkają za granicą i nie są zameldowane w Niemczech zgodnie z federalną ustawą o meldunku, obowiązek meldunkowy istnieje po trzech miesiącach.

Nawet jeśli sami nie wynajmują Państwo mieszkania, ale robi to Wasz pracodawca, jesteście zobowiązani do osobistego zameldowania się w biurze meldunkowym (Bürgerbüro). Władze publiczne mogą prowadzić lokalne dochodzenia i nakładać grzywny za niewłaściwe postępowanie.

Jeśli wyprowadzają się Państwo z mieszkania i nie wprowadzają się do nowego mieszkania w Niemczech, należy wymeldować się w urzędzie meldunkowym (Meldebehörde, Bürgerbüro). Wymeldowanie jest możliwe już na siedem dni przed opuszczeniem Niemiec. Wymeldowanie jest wymagane najpóźniej w ciągu dwóch tygodni od wyprowadzenia się z mieszkania. Wymeldowanie jest również możliwe poprzez wysłanie wiadomości e-mail do biura meldunkowego (Bürgerbüro).

Aby się zameldować lub wymeldować, należy umówić się na spotkanie w biurze meldunkowym miasta Emmerich am Rhein, Steinstraße 34 w 46446 Emmerich am Rhein. Proszę skorzystać z naszego internetowego systemu umawiania spotkań pod adresem [www.emmerich.de](http://www.emmerich.de). Jeśli nie mówią Państwo po niemiecku lub angielsku, prosimy o zabranie ze sobą tłumacza.

Rejestracja jest możliwa tylko osobiście z dowodem osobistym/paszportem wszystkich osób, które mają zostać zameldowane i ewentualnie dokumentami oraz zaświadczeniem dostawcy usług mieszkaniowych wydanym przez właściciela domu lub wynajmującego.

### **Godziny otwarcia Bürgerbüro (biura meldunkowego) Emmerich am Rhein, Steinstraße 34:**

Poniedziałek, wtorek: 08:00 - 16:30

Środa, piątek: 08:00 - 13:00

Czwartek: 08:00 - 18:00

Sobota: 09:00 - 13:00 (każda 1. sobota miesiąca)